

Porz am Montag

PORZ-AM-MONTAG.DE

17. August 2024 - Woche 33

Lokales zum Wochenstart

...denn wir sind Porz!

AKS PARTNER
IMMOBILIEN



...für die schönste Seite vom Rhein!

...kommt jede Woche!



Foto: Göllnitz

„Begegnung ist das Schlüssелеlement“

Die Porzer Religionsgemeinschaften feiern am 1. September ihr Fest der Porzer Religionen. Mit dabei sind die Gemeinde der Aleviten, die Moscheen-Gemeinde, die Synagogen-Gemeinde, die Gesellschaft für christlich-jüdische Zusammenarbeit, Interkult, der Verein Köln-Tel Aviv, die evangelische und die katholische Gemeinde und die Gemeinde der Bahá'í. Der Eintritt ist frei.

Ebenfalls diese Woche in Porz am Montag: Ein Blick auf Neuigkeiten und Geschichten aus dem Stadtbezirk Porz.

Wir sind für Sie da.

Unsere kompetenten Badplaner beraten Sie gern.



sanitherm
Peter Schumacher GmbH

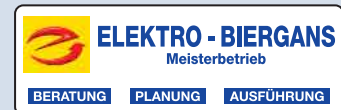
51143 Köln (Porz) • Bergerstraße 22 • Tel. 02203 / 9 35 24 10 • www.sanitherm.de • ausstellung@sanitherm.de



Tel. 02203 810 89 • www.heyermann.com



Tel. 02203 18 05 84 • www.fliesen-klaas.de



Tel. 02203 8 18 91 • www.elektro-biergans.com



Super aufgeteilte Doppelhaushälfte in ruhiger Lage von Porz-Zündorf

5 Zimmer • Wohnfläche ca. 121 m² • Nutzfläche ca. 40 m²
Grundstücksfläche ca. 192 m² • Tageslichtbäder im OG + DG
Gäste-WC • Terrasse + Garten in Süd/Ost-Ausrichtung
Einzelgarage mit Sektionaltor

Haus 418.300,- € + Garage 11.800,- €
Kaufpreis 430.100,- €*

AKS PARTNER
IMMOBILIEN

...für die schönste Seite vom Rhein!

AKS Partner
Immobilien-gesellschaft mbH
Frankfurter Straße 632
51145 Köln-Porz
Telefon 02203 935970
www.aks-partner.de

*zzgl. 3,57 % inkl. MwSt. Courtage

Bedarfsausweis • Energiekennwert 128,7 kWh(m²a) • Effizienzklasse D • Gas-Zentralheizung • Baujahr 1981

Passend zum Olympiatitel



Text und Foto: Lars Göllnitz

Ein klarer Blick. Auch in Zukunft.

Besuchen Sie unseren kostenlosen Infoabend:

Brillenfreiheit in jedem Alter

Am **04.09.2024 um 18:30** Uhr findet der Infoabend zum Thema Multifokallinsen mit Herrn Cristian Timciuc statt.

Übernächster Termin: 04.12.2024

Erfahren Sie mehr über Multifokallinsen, die Behandlung des Grauen Stars und moderne Alternativen zur Lesebrille.

Jetzt anmelden

02203 - 10 19 70

Augencentrum® Köln

Josefstraße 14, 51143 Köln
info@augencentrumkoeln.de
www.augencentrumkoeln.de

Die deutschen 3x3-Basketballerinnen haben bei Olympia in Paris den Titel im erstmals olympischen Streetbasketball gewonnen. Passend zur Goldmedaille hat die Stadt eine von der Bezirksvertretung zuvor beschlossene Maßnahme umgesetzt: Der Langelers

Streetball-Platz hat nun einen zweiten Basketballkorb. Auch der bisherige einzelne wurde gegen einen neuen ausgetauscht. So kann auf der Anlage nun entweder klassisches Basketball, oder gleich zweifach parallel 3x3-Basketball gespielt werden.

Bildungsurlaub

Stadtbezirk Porz - Wie lässt sich das Berufsleben besser mit der Pflege eines Angehörigen vereinigen? Wie kann man für die Pflegesituation gestärkt werden und welche Unterstützungsmöglichkeiten stehen pflegenden Angehörigen zur Verfügung? Vom 7. bis 9. Oktober bietet das Regionalbüro Alter, Pflege und Demenz Köln und das südliche Rheinland, Auf der Kaiserbitz 3, zusammen mit der VHS Köln einen Bildungsurlaub zum Thema Vereinbarkeit von Beruf und Pflege an. Informationen gibt es per Telefon unter 02203 3589514. (red.)

Elter
SONNEN- UND WETTERSCHUTZ GMBH

www.elter-sonnenschutz.de

Ihr Meisterbetrieb aus der Region

Elter Sonnen- und Wetterschutz GmbH
Gladiolenweg 1
53859 Niederkassel
Tel.: 02208 9335199

■ Glasoasen ■ Terrassendächer ■ Markisen ■ Rollläden ■ Außenraffstore
■ Smart-Home ■ Haustüren ■ Insektenschutz ■ E-Antriebe ■ Plissees

Besuchen Sie unseren Showroom

Urbacher Schürreskarrenrennen in Vorbereitung

Anmeldungen für Vereine zur Teilnahme am Rennen sind ab sofort möglich

Urbach - Am Samstag, 31. August, fahren ab 14 Uhr wieder Schürresskarren durch die Urbacher Kupfergasse. Anwohnende der Straße organisieren das Rennen erneut in Kooperation mit dem RSV Urbach und setzen damit eine Tradition fort. Ursprünglich lieferten sich Knechte und Mägde mit den nur geringfügig gereinigten Mistkarren einen Wettstreit durch das Dorf. Beim traditionellen Schürreskarrenrennen sind nun bunt geschmückte Karren der Vereine aus Urbach und den umliegenden Stadtteilen mit dabei. Meldeschluss ist am Veranstaltungstag um 13 Uhr. Zur besseren Vorbereitung freuen sich die Veranstalter über Meldungen per E-Mail: vorab an rainer.czakalla@netcologne.de.



Bunt geschmückt machen sich die Karren auf den Weg durch die Kupfergasse. Foto: privat

Beim Rennen stehen zwei Läufe durch die Kupfergasse auf dem Programm. Die Mannschaften dürfen nach dem ersten Lauf gewechselt werden. Damit werden mindestens zwei Teilnehmer*innen und maximal

vier Teilnehmer*innen, die eine Karre schieben oder in der Karre sitzen, benötigt. Neben der Wertung des Publikums aus den Faktoren Gestaltung, Geschwindigkeit und Sportlichkeit, hat die Kreativität und Performance des Teams großen Einfluss bei den Juroren. Ganz besonders willkommen sind auch Stände von Fans und Teams an der Rennstrecke. Das Schürreskarrenrennen wird moderiert von Stephan Demmer und musikalisch begleitet. Anwohnende werden gebeten ihre Fahrzeuge am Renntag in der Zeit von 12 bis 17 Uhr zu entfernen. Während dieser Zeit gilt ein ordnungsbehördliches Parkverbot in der Kupfergasse. (red.)



MARKISEN-AKTION | 01.03. bis 27.09.2024

In dieser Saison bieten wir Ihnen drei ausgewählte Markisenmodelle inkl. Komfortausstattung zu Aktionspreisen an. Lassen Sie sich beraten!

- Beratung
- Montage
- Verkauf
- Wartung
- Reparatur

von Jalousien Markisen und Rolladen

02203-183 14 16

Jalousiendoc
Meisterbetrieb

Geschenktipp:
Theaterabo 2024/25



Samstag, 8.11. | TOC TOC



Samstag, 7.12. | Alle unter eine Tanne

Theater im Rathaussaal Porz
2024/2025



Samstag, 20.3. | Rent a Friend



Samstag, 10.5. | Weinprobe für Anfänger

www.rathausaal-porz.de
alle Karten unter:

kölnticket Hotline 0221 2801 &
westticket bonnticket

T: 0221 221-97333



Stadt Köln

„Begegnung ist das Schlüsselement“

Die Porzer Religionsgemeinschaften feiern am 1. September ihr Fest der Porzer Religionen

Porz-Mitte - Los geht es am 1. September mit einer liturgischen Modenschau. Er werde zeigen, welche kirchlichen Outfits ein Diakon so trage, berichtet Matthias Gill, Diakon der katholischen Kirchengemeinde Porz. Sein Programmpunkt bildet den Auftakt für ein dreistündiges Programm - zusammengestellt von den Porzer Religionsgemeinschaften. Sie alle feiern gemeinsam auf dem Alfred-Moritz-Platz am Porzer Bezirksrathaus. Begegnung sei einfach das Schlüsselement zwischen den Religionen, findet auch Pfarrer Rolf Theobold von der Evangelischen Kirchengemeinde.

„Vielleicht sogar wichtiger als Austausch.“ Es sei wichtig, den konkreten Menschen zu sehen. Und das gehe eben gut bei Kultur und über Essen, so Gill. Und so feiern in Porz die Gemeinde der Alevitin, die Moscheen-Gemeinde,

die Synagogen-Gemeinde, die Gesellschaft für christlich-jüdische Zusammenarbeit, Interkult, der Verein Köln-Tel Aviv, die evangelische und die katholische Gemeinde und, neu und erstmals in diesem Jahr mit dabei, die Gemeinde der Bahá'í.

„Wir sind über Monika Möller vom Arbeitskreis der Porzer Religionen dazu gekommen“, erklärt Nika Messing von der Bahá'í-Gemeinde. Die in Köln und im Stadtbezirk Porz relativ kleine Gemeinde engagiere sich etwa in Finkenbergr in der Jugendarbeit, sagt sie. Zum Fest präsentieren sie ein Gesangsprogramm. Alle Gemeinden haben beim Bühnenprogramm ein Zeitfenster für Kulturell-Musikalisches, zudem gebe es spirituelle Wortbeiträge, so Theobold. „Die Grundidee ist seit Jahren, dass wir einen gemeinsamen Beitrag zum Zusammenleben in Porz schaffen wollen.

Uns ist sehr bewusst, dass Religionen manchmal auch konfliktverschärfend sind. Wir machen ganz bewusst das Gegenteil.“

Auch Bürgeramtsleiter Guido Motter, der Bühne, Platz und Foyer des Bezirksrathauses bereitstellt, sieht das besondere Signal des Festes: „Es ist ein wichtiges Signal in einer Zeit, in der es überall Konflikte gibt“, sagt er. Unterstützt wird die Veranstaltung über Gelder aus den bezirksorientierten Mitteln der Stadt. Bei der Bewilligung sei sich die Bezirksvertretung sehr einig gewesen, so Bezirksbürgermeisterin Sabine Stiller, Schirmherrin des Festes.

Gefeiert wird am Sonntag, 1. September, von 14 bis 17 Uhr. Neben dem Bühnenprogramm gibt es Kulinarisches, Auftritte und Musik. Der Eintritt ist frei. (Lars Göllnitz - der Autor bei Instagram: @enqoozee)

Anruf-Sammeltaxi „Isi“ wird wohl eingestellt

Im Stadtbezirk Porz wurde es im Stadtvergleich am meisten genutzt

Stadtbezirk Porz - Die Kölner Verkehrsbetriebe (KVB) planen ihr im Dezember 2020 eingeführtes On-Demand-Angebot „Isi“ wieder einzustellen. Das markant rot-weiß lackierte Anruf-Sammeltaxi ist aktuell auch im Stadtbezirk Porz unterwegs. „Isi“ war zunächst als vierjähriges Pilotprojekt angelegt worden. Dieser Zeitraum endet nun Ende des Jahres. Das Angebot werde insbesondere von Fahrgästen in Stadtrandlage, wie etwa im Bezirk Porz angenommen, so die KVB in einer Meldung. Für mobilitätseingeschränkte Personen sei es eine

große Erleichterung. Dennoch seien die insgesamt prognostizierten Nutzerzahlen hinter den Erwartungen zurück geblieben. Wirtschaftlich rechne sich das Angebot nicht, heißt es weiter. Insgesamt sind, so die KVB, seit Betriebsstart rund 140.000 Fahrtanfragen gestellt worden. Rund 76.500 davon wurden auch tatsächlich in Anspruch genommen. Der Service habe im Vergleich zum restlichen ÖPNV so gut wie keine Bedeutung entfalten können. Auch Neu-Kunden habe man kaum gewinnen können. Eine Umfrage habe ergeben: Nur zwei Prozent der Befragten stiegen vom

Auto auf „Isi“ um, so die KVB. Hinzu kommen technische Probleme der elektronisch betriebenen Fahrzeuge: So kann „Isi“ aktuell nur eingeschränkt eingesetzt werden. Im Stadtbezirk Porz verkehren bis zu sechs Fahrzeuge gleichzeitig. In Nippes zum Vergleich drei. Mit Blick nach vorne vermelden die KVB, dass man, sobald man autonome Fahrzeuge zu vertretbaren Preisen beschaffen und ohne Fahrpersonal einsetzen könne, diese Angebote anstelle wenig frequentierter Buslinien einsetzen wolle. Dies werde aber wohl noch einige Jahre dauern, so das Unternehmen. (red.)



Grillnachmittag des Senats



Fotos: Fidele Grön-Wieße Rezag

Stadtbezirk Porz - Der Senat der Karnevalisten der Fidele Grön-Wieße Rezag Porzer Ehrengarde hat sich zum Grillen getroffen. Und das bei Gastgeber Senatspräsident Frank Schnell. Rund 60 Teilnehmer verbrachten dabei im Garten des Präsidenten einen gemeinsamen Nachmittag. Frank Schnell und seine Partnerin Grit versorgten die Anwesenden mit

selbst zubereiteten Speisen vom Grill. Die Teilnehmenden nutzten den Nachmittag auch zum Austausch und Vernetzen. „Wir sind überaus zufrieden mit dem Verlauf unseres diesjährigen Senatsgrillens“, resümiert Frank Schnell. „Es ist immer wieder schön zu sehen, wie solche Veranstaltungen unsere Gemeinschaft stärken und allen Beteiligten Freude bereiten.“ (red.)



„Wir informieren Sie über Heizsysteme!“

 **sanitherm**
Peter Schumacher GmbH

INFOABEND ENERGIEVERSORGUNG UND FÖRDERMÖGLICHKEITEN

Donnerstag 22.8 um 18 Uhr

- kompetent und informationsdicht
- in entspannter Atmosphäre
- mit Raum für Rückfragen

Infos und Anmeldung:
www.sanitherm.de



Sichern Sie sich
jetzt Ihren Platz!

Weitere Infos finden Sie auf unserer Homepage.

Sanitherm Peter Schumacher GmbH
Fuggerstraße 20 • 51149 Köln (Porz)
Tel. 0 22 03 - 9 35 24 10 • enkeler@sanitherm.de



ELEKTRO BECKER

MEISTERBETRIEB

- Elektrische Licht-, Kraft-, Telefon-, SAT-Anlagen
- E-Check
- Thermografiemessungen
- EDV-Verkabelung

Elektro Becker GmbH
Hauptstraße 345 · 51143 Köln (Porz)
Tel. 0 22 03 / 547 52 · Fax 0 22 03 / 555 34
info@elektrobecker.net · www.elektrobecker.net

WIR HABEN GEÖFFNET!

Uhrmacher Goldschmiede

SERVICE • REPARATUR • INSTANDSETZUNG

unsere Uhrmacher sind zertifiziert z.B. für:

CERTINA

CALVIN KLEIN

JAEGER-LECOULTRE

RADO

TISSOT

MIDO

LONGINES

BAUME & MERCIER

IWC

OMEGA

ALTGOLD IST BARGELD

Wir kaufen Ihre alten Schätzchen!

**3.226 €
bezahlt**

**734 €
bezahlt**

**6000 €
bezahlt**

**2.753 €
bezahlt**

**6.380 €
bezahlt**

Altgold • Zahngold • Schmuck • Tafelsilber
Goldmünzen • Silberbesteck • Silber • Luxusuhren

Hoher Goldkurs - Verkauf lohnt sich jetzt

Lindenberger
Trauringstudio

Mo.-Fr. 9:00 - 18:00
Sa. 9:00 - 14:00 Uhr
Hermannstrasse 12
51143 Porz
Tel. 02203/951331

Bewegungsangebot für Kinder

Porz-Mitte - Nach den Sommerferien startet der GSV Porz e.V. ein neues Angebot für Kinder im Alter zwischen siebeneinhalb und neun Jahren. Immer mittwochs von 17.30 bis 18.30 Uhr werden Freude und Spaß an Bewegung gefördert. Dabei geht es um Kletterparcours oder auch Spiele. Beweglichkeit und Kraft werden kindgerecht gefördert. Trainingsort ist die Dreifachhalle am Stadtgymnasium Porz. Zum Training sollten geeignet Sportkleidung, Hallenschuhe und ein Getränk mitgebracht werden. Informationen gibt es per E-Mail an kinderturnen@gsv-porz.de oder unter 02203 28946. (red.)

Orgelkonzert in St. Josef

Porz-Mitte - Am Sonntag, 8. September, findet um 19 Uhr ein Orgelkonzert in der Pfarrkirche St. Josef, Bahnhofstraße 20, statt. Der italienische Orgelspieler Paolo Oreni präsentiert Werke von Bach, Liszt, Widor und zudem Improvisationen. Der Eintritt ist frei. Um Spenden wird gebeten. (red.)

Wassersäcke für Straßenbäume

Stadtbezirk Porz - Die Stadt Köln gibt noch bis einschließlich Freitag, 27. September, kostenfreie Wassersäcke an Bürger*innen aus, die damit bei länger anhaltenden Trockenperioden Straßenbäume bewässern wollen. Wichtig sei jedoch, dass aufgrund des feuchten Wetters im bisherigen Sommer es nicht nötig sei, die Wassersäcke dauerhaft an den Bäumen zu befestigen, so die Stadt. „Die Bäume haben genug Feuchtigkeit aufgenommen und können aktuell mehrere Tage Hitze gut durchstehen, ohne zusätzlich bewässert zu werden“, so die Stadt. Wassersäcke werden am Baumstamm mit dem daran befestigten Reißverschluss fixiert und geben tröpfchenweise ihr Wasser über einen längeren Zeitraum direkt an den Wurzelraum der Bäume ab. Die Wassersäcke müssen nicht zusätzlich befestigt werden, da sie so konzipiert sind, dass sie automatisch an die Bäume passen, die einen Wassersack benötigen. In erster Linie sollte ein Wassersack an Bäumen angebracht werden, die einen Stammumfang von bis zu 40 Zentimeter aufwiesen, oder an Bäumen, die auf schwierigen Untergründen wie etwa Tiefgaragen stünden, so die Stadt. Die Säcke müsse jederzeit abnehmbar bleiben, damit eine mögliche Baumkontrolle problemlos durchgeführt werden könne. Die Stadt behalte sich vor, falsch angebrachte Wassersäcke abzunehmen. Bäume mit einem vorhandenen Gießring benötigen keinen Wassersack. (red.)

Kabarett und Musik im Eltzhof

Wahn - Am Donnerstag, 12. September, gastiert das Duo Trensen aus Frank Goosen und Jochen Malsheimer im Wahn Eltzhof. Los geht es um 20 Uhr. Zwei Wochen später am 26. September tritt Kabarettist Jürgen Becker mit seinem Programm „Meine Discot“ auf. Der Auftritt von Volker Weininger am 10. Oktober ist bereits ausverkauft. So auch Elke Heidenreichs Lesung am 24. Oktober. Karten gibt es zudem noch für Wolfgang Trepper am 17. Oktober und Musiker Max Mutzke am 28. Oktober. www.wahn-witzig.de (red.)



Pflegetag und Sommerfest

Zündorf - Die Zündorfer Groov-Paten laden am Samstag, 24. August, ab 10 Uhr zu ihrem nächsten Pflegetag der Freizeitanlage Groov ein. Treffpunkt ist am Teehaus am Ende der Gütergasse. Dort werden die anstehenden Arbeiten besprochen, Gruppen gebildet und die Arbeitsmaterialien ausgegeben. Helfende sind willkommen.

Ab 15 Uhr richtet der Verein sein Sommerfest auf der Minigolfanlage in Zündorf aus. Alle Groov-Paten sind zum Grillen und Austausch eingeladen. Zudem soll dann der zweite Teil des Bewegungsparcours nahe Groov-Festplatz eingeweiht werden. Vor Ort sollen dann die Sponsoren und Förderer und Unterstützende aus Ämtern der Stadt Köln sein. (red.)



Fachbetrieb für Dach-, Wand- und Abdichtungstechnik

Neusser Str. 39 · 51145 Köln
Telefon 0 22 03 / 10 47 - 6 27
Telefax 0 22 03 / 10 47 - 7 24
E-Mail: Michael.Siefer@t-online.de

Mähroboter als Gefahr für Igel

Das Umweltbildungszentrum Gut Leidenhausen weist auf Gefahren für die Tiere hin - behandelt werden sie auch in der Igel-Auffangstation in Leidenhausen

Eil - „Igel rollen sich bei Gefahr zusammen und bewegen sich nicht, das wird ihnen auf Straßen schnell zum Verhängnis“, erklärt Susanne Mitlacher, Tierärztin in der Igel-Auffangstation im Umweltbildungszentrum Gut Leidenhausen.

Dabei habe es das Wildtier des Jahres 2024 insgesamt schwer. Seit Jahren seien die Bestände rückläufig. Ein Grund: Der Straßenverkehr. Aber auch bei der Nahrungssuche wird es für die Insektenfresser immer schwieriger. Das Insektensterben hat Auswirkungen auf die Igel. Ihnen geht die Nahrung aus. So verspeisten Igel aus Mangel an Alternativen immer mehr Schnecken und Würmer, so die Medizinerin. „Schnecken gehören grundsätzlich zur natürlichen Nahrung von Igeln.

Wenn Igel aber nur Schnecken fressen, dann werden die Tiere krank, da Schnecken zu viele Parasiten enthalten. Viele dieser geschwächten Tiere landen dann bei uns.“

Aber auch Mähroboter sorgten immer wieder für Verletzungen. „Dabei könnte es so einfach sein“, so der Geschäftsführer des Umweltbildungszentrums Gut Leidenhausen, Robert Schallehn. „Igel sind hauptsächlich nachts unterwegs. Ein Nachtfahrverbot für Mähroboter nach Sonnenuntergang wird also die meisten Probleme mit Verletzungen durch Mähroboter lösen. Hier hat die Stadt Köln einen sehr guten Vorschlag gemacht. Natürlich kann ein Mähroboter auch entsprechend programmiert werden. Es gibt ja keinen wichtigen Grund für einen

Einsatz in der Nacht.“

Einige Hersteller böten zudem eine Kamera-Erkennung für Igel und andere Tiere an, bei denen die Geräte automatisch stoppen sollen. Dazu erklärt Biologe Robert Schallehn weiter: „Unsere Erfahrungen in der Auffangstation zeigen, dass die Idee der Hersteller hier zwar gut gemeint ist, aber leider häufig noch nicht funktioniert. Es wäre besser, wenn die Hersteller via Software den Einsatz in der Nacht erschweren oder deaktivieren würden. So könnte zumindest ein Warnhinweis eingeblendet werden, der gesondert quittiert werden müsste. Es geht ja nicht nur um Igel, sondern auch um andere kleinere Tiere, wie Frösche oder Molche, die nur ganz schwer technisch zu erkennen sind.“



In der Igel-Auffangstation werden die Tiere behandelt und gepflegt. Foto: Umweltbildungszentrum Gut Leidenhausen

Spenden für die Igel-Auffangstation in Leidenhausen sind jederzeit auf das Konto DE90 3705 0198 1902 6165 47 und mit dem Verwendungszweck „Wildtierstation“ möglich. (red./Lars Göllnitz)



Stellenwechsel leicht gemacht!
Sie sind Steuerfachangestellte/r oder Steuerfachwirt/in? Wenn Sie nur eine der nachstehenden Aussagen ankreuzen können, sollten Sie sich bei uns bewerben:

- ☐ Ich will wieder deutlich mehr Spaß an der Arbeit haben!
- ☐ Ich wünsche mir ein Team, in dem die Chemie stimmt!
- ☐ Ich möchte mich durch individuelle Fortbildung weiterentwickeln!
- ☐ Ich mag abwechslungsreiche und spannende Mandate!

Sylvia Helgert
steuerberaterin
&
Fachberaterin
für Internationales Steuerrecht

Jetzt bewerben:
0 22 08 / 49 50
info@steuerberaterin-helgert.de



Service hat einen Namen

Schmitz GMBH
in Porz

- NW und GW
- HU/AU täglich
- Finanzierung und Leasing
- Reparatur aller Marken

- Unfallinstandsetzung
- Autoglas-Instandsetzung
- KFZ-Versicherung

Kaiserstraße 127 • 51145 Köln • Telefon 0 22 03 – 36 97 80
www.auto-schmitz-porz.de



Seit 1986 für Sie vor Ort!

Ihr CITROËN-, DS-Automobiles- und MAZDA-Partner.
Exklusiv im rechtsrheinischen Köln!



Angebote zur Trauerbegleitung

Stadtbezirk Porz - Im Hospiz-Treff finden regelmäßig Angebote für trauernde Menschen statt. Qualifizierte ehrenamtliche und hauptamtliche Mitarbeiter*innen begleiten Interessierte einfühlsam auf ihrem persönlichen Trauerweg. Am Samstag, 14. September, findet zudem ein Trauerfrühstück statt. Von 9.30 bis 11 Uhr im Hospiz-Treff, Hauptstr. 345. Am selben Tag findet von 14 bis 16 Uhr ein Trauerspaziergang statt. Ein Trauercafé findet am Mittwoch, 25. September, von 15 bis 16.30 Uhr statt. Um Anmeldung wird gebeten: 02203 2039963 oder info@hospiz-koeln-porz.de. (red.)

Befähigungskurs zu ehrenamtlicher Hospizarbeit

Urbach - Für die Begleitung von schwer kranken und sterbenden Menschen bietet der Ambulante Hospizdienst des Fördervereins Hospiz Köln-Porz einen Befähigungskurs ab Februar

2025 an. Gesucht und ausgebildet dazu sind Menschen, die im Stadtbezirk Porz Menschen in der letzten Lebenszeit begleiten möchten. Die ambulanten Begleitungen finden im

Zuhause der erkrankten Menschen oder in den Altenheimen statt. Stationär begleiten Ehrenamtliche auch im Caritas-Hospiz an St. Bartholomäus. Informationen zum Ausbil-

dungskurs gibt es beim Ambulanten Hospizdienst des Fördervereins Hospiz Köln-Porz e. V. unter 02203 2039963 oder per Mail an info@hospiz-koeln-porz.de. (red.)

Dorothee Mackrodt Gardinen - Dekorationen - Sonnenschutz

Seit 45 Jahren bieten wir fachliche Beratung, beste Qualitäten, perfekten Service, eine große Auswahl und faire Preise. Wir beraten Sie auch gerne in Ihrer Wohnung, nehmen Maß und montieren fachgerecht.

Beratungsgespräche nach telefonischer Vereinbarung

- Persönliche Bedienung, kompetente Beratung
- über 1.000 aktuelle Muster zum Sehen und Fühlen
- Aufmaß, Anfertigung und Montage schnellstmöglich und fachgerecht.
- Alle Arten Sonnen- und Sichtschutzanlagen.
- Gardinenpflege nur vom Fachmann
- Polster- u. Bezugstoffe in großer Auswahl
- Lichtsacht-Abdeckungen – Fliegengitter – Insektenschutz



www.gardinen-mackrodt.de

Gardinen- und Deko-Markt Dorothee Mackrodt GmbH, Brückenstraße 4, 53842 Troisdorf
Telefon: 02241 42882, Fax: 02241/405811, info@gardinen-mackrodt.de

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9.00 - 12.30 Uhr und 15.00 - 18.30 Uhr, Sa. 9.00 - 13.00 Uhr.

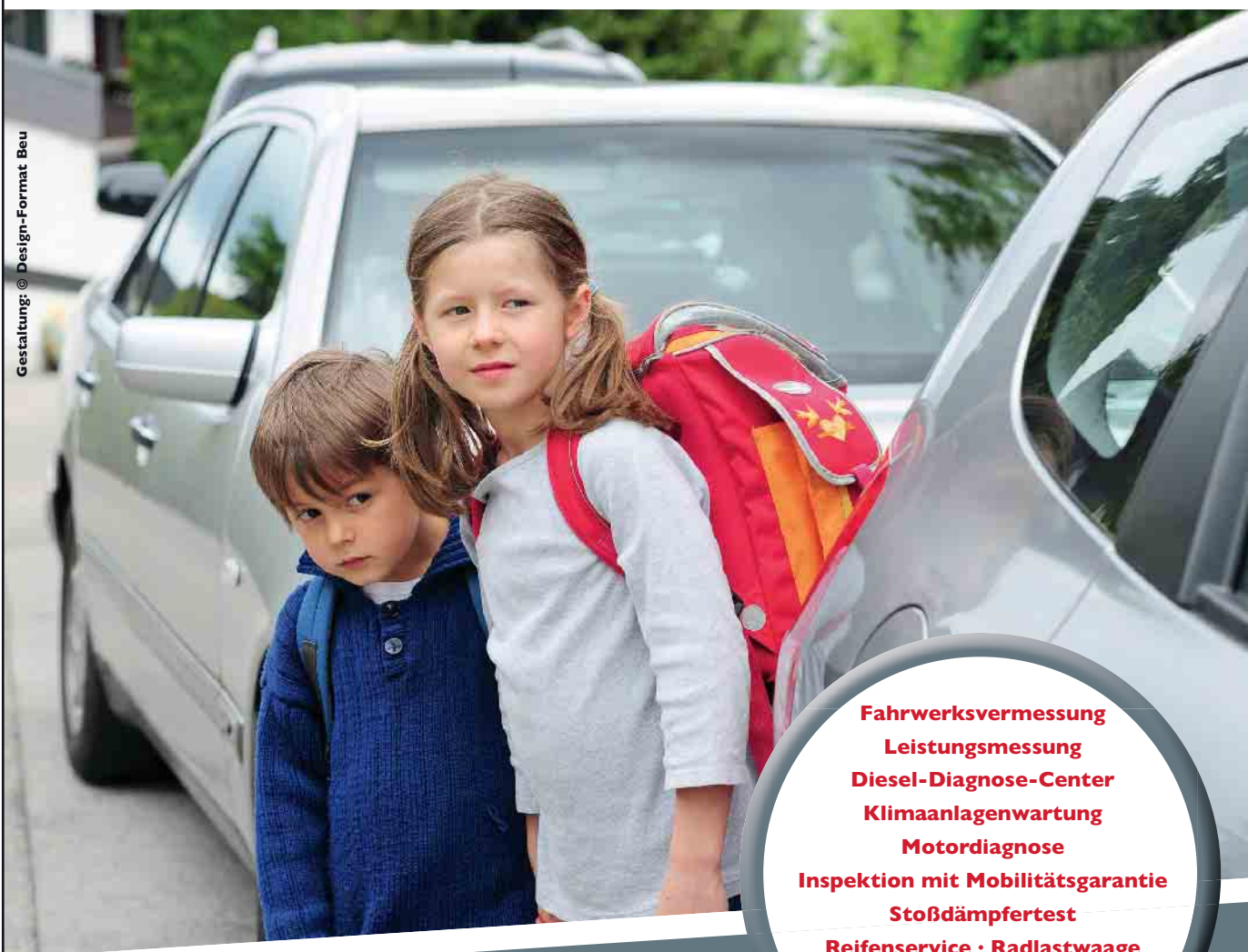


**Schule hat begonnen:
an die Pänz denken!**



Kinder verhalten sich im Straßenverkehr anders als Erwachsene. Sie sind schwerer sichtbar und oft unberechenbar. Alle Erwachsenen sollen für die Kinder Vorbild sein. Helfen auch Sie mit, Unfälle im Straßenverkehr zu vermeiden und achten Sie nun ganz besonders auf unsere Kleinen!

Ihre Werkstatt Otto Kosmalla!



Gestaltung: © Design-Format Beu

**Fahrwerksvermessung
Leistungsmessung
Diesel-Diagnose-Center
Klimaanlagenwartung
Motordiagnose
Inspektion mit Mobilitätsgarantie
Stoßdämpfertest
Reifenservice · Radlastwaage
HU und AU im Haus
Bosch/Gutmann/Sun-
Diagnose-System**

**Kfz-Meisterbetrieb Otto Kosmalla
Karl-Hass-Straße 9 · 53859 Niederkassel
Tel. 02208 - 6663 · www.otto-kosmalla.de**



Rechtsanwälte in Bürogemeinschaft



**Michael
Gödde**

- Familienrecht
- Arbeitsrecht
- Mietrecht
- Reiserecht
- Verkehrsrecht
- Inkassorecht



**Christine
Priefert**

- Familienrecht
- Erbrecht
- Beratung auch
in polnischer
Sprache

www.rechtsanwalt-goedde.de

Eichendorffstraße 25 | 51147 Köln (Porz-Grenget)

Telefon: 0 22 03 / 99 82 67 | Fax: 0 22 03 / 99 82 68

E-Mail: kontakt@rechtsanwalt-goedde.de | kontakt@rechtsanwaeltin-priefert.de

Bürozeiten: 9.00-13.00 Uhr, 15.00-18.00 Uhr
Termine nach Vereinbarung

- Kundendienst
- Brennwertechnik
- Wärmepumpen
- Solaranlagen
- Gas- und Ölfeuerung
- tolle Bäder

Meisterbetrieb

Heizung - Bäder
Scharpel

Kurt Scharpel

Akazienweg 19 b

51147 Köln / Porz Grenget

Tel.: 0 22 03 - 89 12 30 · Mobil: 01 63 - 312 57 61



HANSEN

Autohaus Hansen

Grengeter Mauspfad 183 · 51147 Köln-Porz/Grenget

Telefon 02203 922730

Feel the difference



www.barbaras-pflegeteam.de

Ambulanter Pflegedienst

02203 - 10 21 361



Tagespflege Heidestrasse

Met  em Veedel

02203 - 18 65 741

www.tagespflege-heidestrasse.de



Sommerfest vom Förderverein des Bauspielplatzes

Wahnheide - Der Förderverein Bauspielplatz Senkelgraben feiert am Samstag, 17. August, sein Sommerfest auf dem Gelände des Bauspielplatzes am Jürgen-Schumann-Weg 1. Ab 14 Uhr beginnt ein Programm mit Auftritten verschiedener Karnevalisten. Für Kinder gibt es eine Hüpfburg, ein Karussell und einen Spieleparcours. (red.)

Sommerfest vom VSG Porz

Wahnheide - Der Verein für Sport und Gesundheit Porz am Rhein e. V., kurz VSG Porz, veranstaltet am Samstag, 31. August ein Familienfest auf dem Gelände des Bauspielplatzes Senkelgraben, Jürgen-Schumann-Weg 1 (vormals Gernotstraße 10). Los geht es ab 13 Uhr. Geboten wird ein Programm für Groß und Klein. Für das leibliche Wohl wird gesorgt. Damit der Verein besser planen kann, wird um eine Anmeldung per E-Mail an info@vsg-porz.de gebeten. (red.)

Spielenachmittag

Finkenber - Am Mittwoch, 7. und 21. August, findet im Bürgerzentrum Finkenber, Stresemannstraße 6, zwischen 14 und 16.30 Uhr ein Spielenachmittag für Jung und Alt statt. Gespielt werden Mensch ärgere dich nicht, Halma oder auch Mikado. Auch nur ein Plausch ist möglich. (red.)

Sinkkästenreinigung

Stadtbezirk Porz - In den Kalenderwochen 33 und 34 reinigen die Stadtentwässerungsbetriebe StEB Köln die Sinkkästen, also Gullys, in den Stadtteilen Ensen, Langel, Libur, Lind, Wahn, Wahnheide und Zündorf. Während des Einsatzes der Reinigungsfahrzeuge kann es zu kurzzeitigen Verkehrseinschränkungen kommen. Die StEB Köln bitten Bürger*innen, in diesem Zeitraum möglichst nicht über den Gullydeckeln zu parken. (red.)

Bürgersprechstunde

Finkenber - Am Dienstag, 20. August, lädt das Bürgerzentrum Finkenber, Stresemannstraße 6a, zur Bürgersprechstunde mit der Bezirks-Polizeibeamtin Marion Lesemann ein. Zwischen 15 und 16.30 Uhr hat sie ein offenes Ohr für Sorgen, Fragen und Anregungen. (red.)



Zündorferin gewinnt Gold im Apnoetauchen

Zündorf - Gleich dreimal hat Hannelore Becker aus Zündorf den ersten Platz im Apnoetauchen bei den „CMAS World Freediving Championships Indoor“ in Belgrad gewonnen. Damit kann sich die 79-Jährige dreifache Weltmeisterin in ihrer Altersklasse nennen.

Beim Apnoetauchen wird ohne Flasche getaucht. Ein Jahr lang hat sich Becker, die für den Verein Tauchsportgemeinschaft Porz startet, auf die WM vorbereitet. Bei den „CMAS World Freediving Championships Indoor“ wurde das Apnoetauchen nicht in die Tiefe, sondern per Langstrecke auf Bahnen umgesetzt. (red.)



MALERMEISTER KHAN

Neuer Firmeninhaber des ehemaligen Malerbetriebs Andreas Frericks

.....

- ✓ Malerarbeiten
- ✓ Lackierarbeiten
- ✓ Tapezierarbeiten
- ✓ Fassadenanstriche
- ✓ Schimmelpilzsanierung
- ✓ Bodenbelagsarbeiten

Malermeister Khan

☎ +49 (0)173 - 2094238 • ✉ info@malermeister-khan.de

Kanalbauarbeiten

Zündorf - Die Stadtentwässerungsbetriebe StEB Köln sanieren in Zündorf zwei vorhandene Mischwasserkanäle in grabenloser Bauweise. Auf der Schmittgasse vom 12. bis zum

30. August, sowie auf der Hauptstraße, Ecke Trankgasse vom 19. bis zum 23. August. In beiden Fällen handelt es sich um Tagesbaustellen, die werktäglich um 9 Uhr eingerichtet und

um 15 Uhr wieder abgebaut werden. Der Verkehr wird mittels Fahrbahnverswenkung an den Baustellen vorbeigeführt. Lediglich an den Schachteinstiegen entsteht

jeweils eine Baustelle, für die einige Parkplätze gesperrt werden müssen. Die Zufahrten für Feuerwehr und Rettungsfahrzeuge sind gewährleistet. (red.)

Seit 20 Jahren in Troisdorf



GOLD UND SILBER ANKAUF

Sofortige Barauszahlung

Fragen Sie uns – Verkaufen Sie ihr Gold
nicht ohne Vergleichsangebot!
VERGLEICH MACHT REICH!

**Für Goldankauf bitte
einen Termin vereinbaren!**

Infos unter: **02241 - 9744761**

Batteriewechsel 4,00 €

Große Auswahl an Trau- und Verlobungsringen vor Ort www.trauringe4u.de

Altgold-Silber-Platin-Barren-Münzen-Besteck
Medaillen und Zahngold (auch mit Zähnen)

Ankauf von versilbertem Besteck (80 / 90 / 100 Auflage)
Ankauf von Marken-Uhren

Gerne Hausbesuche nach Terminvereinbarung! Kein Weg ist mir zu weit!

Kölner Straße 86 (gegenüber der Kreissparkasse) • Telefon: 02241/9744761



Immobilienverkauf – wie Sie die 7 größten Fehler vermeiden

An einer Immobilie hängen in den meisten Fällen Emotionen und ein gutes Stück Vergangenheit. Steht ein Verkauf an, sollten Verkäufer wichtige Meilensteine beachten, damit der Prozess möglichst reibungslos ablaufen kann. Wer einen professionellen Makler engagiert, profitiert oft davon, sich nicht selbst um den Ablauf kümmern zu müssen.

1. Falscher Angebotspreis

Eine genaue Immobilienbewertung ist entscheidend für den richtigen Angebotspreis. Ist er zu niedrig, verliert der Verkäufer Geld; ist er zu hoch, wird die Immobilie nicht verkauft.

2. Ungenaue Immobilienbeschreibung

Eine präzise Immobilienbeschreibung ist essenziell für das Marketing, den späteren Kaufvertrag sowie die rechtssichere Abwicklung des Verkaufs. Es ist ratsam, Zusicherungen zu vermeiden, die nicht objektiv nachweisbar sind, wie z.B. die Trockenheit des Kellers ohne entsprechendes Gutachten.

3. Unzureichende Unterlagen

Je nach Immobilientyp sind unterschiedliche Unterlagen erforderlich, die dem Kaufinteressenten zur Verfügung gestellt werden müssen. Ein Energieausweis ist zwingend. Beim Verkauf einer Eigentumswohnung werden weitere Unterlagen wie beispielsweise die Protokolle der letzten drei Eigentümerversammlungen notwendig.

4. Verschweigen von Mängeln

Käufer müssen über wesentliche Mängel informiert werden, dabei kann die Bewertung, was als wesentlich gilt, komplex sein. Um Haftungsrisiken zu vermeiden, ist es ratsam, alle Mängel im Kaufvertrag festzuhalten.

5. Schlechte Vermarktung

Effektives Immobilienmarketing nutzt sowohl Online- als auch Offline-Kanäle, um eine breite Käuferschaft anzusprechen. Ein gelungenes Marketing umfasst ansprechende Darstellungen wie 360-Grad-Touren sowie professionelle und aussagekräftige Fotos.

6. Änderungen des Verkaufspreises und falsche Herangehensweise bei der Preisverhandlung

Die meisten Verkäufer streben einen möglichst hohen Verkaufspreis an, doch hierbei können Preisanpassungen notwendig werden, um den Marktwert zu treffen. Zu häufige Preisanpassungen lassen Kaufinteressenten skeptisch werden.

Auch bei den Preisverhandlungen ist Vorsicht geboten.

02241 77 34 9 • www.sieger-sieger.de



Rechtlicher Hinweis: Dieser Beitrag stellt keine Steuer- oder Rechtsberatung im Einzelfall dar. Bitte lassen Sie die Sachverhalte in Ihrem konkreten Einzelfall von einem Rechtsanwalt und/oder Steuerberater klären.

Zu schnelles oder großes Entgegenkommen kann hier schnell zu finanziellen Verlusten führen, zu stures Festhalten an den eigenen Preisvorstellungen zum Abspringen der Interessenten. Zudem möchten Sie als Verkäufer sicherlich auch nicht, dass ein Interessent Ihren Preisvorstellungen zustimmt und sich am Ende herausstellt, dass er sich Ihre Immobilie doch nicht leisten kann. Dann beginnt die Vermarktung für Sie von vorn. Oft geht das mit finanziellen Verlusten einher. Um sicherzustellen, dass die Preisverhandlungen sachlich und pragmatisch geführt werden, lohnt sich die Unterstützung eines Immobilienberaters

7. Fehlende Prüfung der Bonität und des Kaufvertrags

Der Kaufvertrag sollte vorab geprüft und die Interessen von Käufern und Verkäufern ausgewogen berücksichtigt werden. Alle relevanten Eigenschaften sowie Absprachen sollten rechtlich korrekt erfasst sein. Die Zahlungsfähigkeit des Käufers sollte vor Veranlassung des Kaufvertrags geprüft werden, üblich ist die Vorlage einer Finanzierungszusage durch dessen finanzierendes Kreditinstitut. Ein lokaler Immobilienberater kann Sie von der Vermarktung über den Verkaufsprozess zu allen Aspekten des Immobilienverkaufs beraten.





SIEGER & SIEGER

Immobilienexperten

SIEGER & SIEGER
Immobilienexperten

Gutschein zur Wertermittlung
im Wert von
499 €
Jetzt einlösen
02241 77 34 9
Keine Barauszahlung möglich.
Gutschein ist übertragbar.

Hinweis: In diesem Text wird aus Gründen der besseren Lesbarkeit das generische Maskulinum verwendet. Weibliche und anderweitige Geschlechteridentitäten werden dabei ausdrücklich mitgemeint, soweit es für die Aussage erforderlich ist.



Kapellenbitz 7 | 51145 Köln
www.langel-dach.de
info@langel-dach.de
Tel.: 02203 - 32926

Dachdeckermeister
Klempnermeister

LANGEL

Dach-, Wand-, Abdichtungs-
und Klempnerei GmbH

QUALITÄT GANZ OBEN!

Steildach
Flachdach
Klempnerarbeiten
Dachfenster
Solartechnik
Fassadentechnik
Balkonabdichtungen
Reparaturservice

LEUGERMANN
Apotheken

Kostenlose Telefonnummer
0800 - 2 766 266
Mit kostenlosem Liefersdienst

R(H)EINZEIT

Allein oder zusammen?

Orientierung finden in einer
komplizierten Welt

Ort: Rheinallee am KD-Schiffsanleger Porz

25. | AUG | 11:00

Impulse zum Nachdenken | Lieder |
Kids-Programm | Imbiss | Kennenlernen

Veranstalter: Freie evangelische Gemeinde Köln-Porz, Goethestraße 9-11, 51143 Köln

Exkursion zu Neophyten

Eil - Neophyten sind nicht einheimische Pflanzen. In der Diskussion um den Erhalt der Natur erhitzt die Frage um den Umgang mit Neophyten immer wieder die Gemüter. Das Spektrum reicht von „egal“ bis „ausrotten“. Aber ist das überhaupt praktikabel oder gibt es einen anderen Umgang mit den Pflanzen, die sich bei uns in den vergangenen Jahrzehnten hier angesiedelt haben? Welche Pflanzen werden eigentlich als Neophyten bezeichnet? Was macht sie aus und was sind die Probleme? Sind sie gefährlich? Wie viele sind es überhaupt? Und wie kann mit ihnen umgegangen werden? Das Umweltbildungszentrum Gut Leidenhausen bietet dazu am Sonntag, 25. August, eine geführte Exkursion an. Die Teilnehmer*innen spüren unter der Leitung von Wienke Bellmann (Diplom-Biologin und Kräuterpädagogin) pflanzliche Neuzugänge rund um das Gut auf. Die Teilnahme ist kostenlos. Wetterfeste Kleidung und festes Schuhwerk werden empfohlen. (red.)

Weitere Bronzeplatten für den Kulturpfad



So schauen die Bronzeplatten aus. Foto: Ortsring Eil

Eil - Der Ortsring Eil hat im September 2023 seinen „Kulturpfad Besenbinderdorf Eil“ eröffnet. An einer Stele auf dem Besenbinderplatz an der Frankfurter Straße sind die derzeit dreizehn Stationen aufgeführt. Zur Visualisierung vor Ort werden an den verschiedenen Orten Bronzetafeln in den Boden eingelassen. Sie erinnern zudem an die 750-Jahre-Feiern Eils im Jahr 2018. Sieben Bronzetafeln sind bereits verlegt. Die erste Tafel wurde vor der Bäckerei Hardt an der Frankfurter Straße angebracht. Es folgte die Platte vor der Firma Langel an der Heumarer Straße, eine Platte vor der Stele am Besenbinderplatz, eine an der Düsseldorfer Straße vor dem Wappen von Eil, eine Platte am Festbaum auf dem Pfarrer-Oermann-Platz, eine Platte an der Berger Straße gegenüber der Tankstelle. Platte Nummer sieben ist in der Ludwigstraße vor Haus Nummer 17 zu finden. Eine achte Platte wurde an der Berger Straße 134 vor einer historischen Fototafel des Ortsrings verlegt. Die historische Fototafel erinnern an das Aussehen der Umgebung in früheren Jahren. Die Inschrift auf der Platte, „1968“, erinnert indes an das Baujahr des Hauses Nummer 134. Erbaut, genau 700 Jahre nach der ersten nachgewiesenen urkundlichen Erwähnung Eils im Jahr 1268. (red.)

FORD ERFAHREN 2024



Der neue Ford Capri –
exklusiv & nur am Samstag!



SAMSTAG 31. AUGUST
10-18 UHR

JOEY KELLY LIVE VOR ORT

Um 15:30 Uhr berichtet er von seinen Abenteuerreisen

Entdecken Sie das Ford Outdoor-Zubehör
und den Ranger mit Dachzelt

Offroad-Parcours

Steuern Sie den Ranger oder Bronco selber durch einen
Offroad-Parcours

Spannende Fahrzeug-Vorführungen & Probefahrten
Inkl. des neuen vollelektrischen Ford Explorer®

Food Truck

Hüpfburg & Kinderprogramm

Freuen Sie sich auf viele weitere Highlights und Überraschungen



**AUTOHAUS
WIEMER**

Heinkelstr. 2 | 53844 Troisdorf

Saisoneneröffnung bei den Frauen und Mädchen der Jugendabteilung der Sportfreunde Troisdorf 05



Die Sportfreunde Troisdorf starten am 24. August mit einem besonderen Highlight in die neue Saison: Ein ganzer Tag steht im Zeichen des Mädchen- und Frauenfußballs.

Programm und Teilnehmer

Auf der Sportanlage Carl-Diem Strasse beginnt um 10 Uhr der Vereinsleistungsvergleich gegen den 1. FFC Bergisch Gladbach. Alle Jugendteams, darunter die neue U-11, U-13, U-15 und U-17, werden bei den U-11 und U-13 Mädchen als 7er-Teams und bei den U-15 und U-17 Mädchen als 11er-Teams gegeneinander antreten. Anstoß bei den 7er-Teams ist jeweils um 11 Uhr, die U-15 spielt um 12.30 Uhr und den Abschluss machen um 16 Uhr die U-17 Junioren.

Besondere Aktionen

Neben den spannenden Spielen werden an diesem Tag auch Mannschaftsbilder und Einzelporträts der Spielerinnen erstellt. Dies bietet eine großartige Gelegenheit, die neuen Teams vorzustellen und Erinnerungen festzuhalten.

Höhepunkt des Tages

Das Frauenteam der Sportfreunde Troisdorf trifft in einem spannenden Match um 14 Uhr auf den Landesligisten SSV Berzdorf. Dieses Spiel verspricht, ein echtes Highlight zu werden und die Zuschauer zu begeistern.

Einladung an die Öffentlichkeit

Alle Interessierten sind herzlich eingeladen, diesen besonderen Tag mit uns zu verbringen und die Teams anzufeuern. Für das leibliche Wohl ist gesorgt, und es wird ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm geboten.

Kontakt Für weitere Informationen besuchen Sie bitte unsere Website Sportfreunde Troisdorf oder sprechen unseren sportlichen Leiter Andreas Billetter unter Tel. 0177 5903200 an.

Wir freuen uns auf einen erfolgreichen Start in die neue Saison und einen unvergesslichen Tag im Zeichen des Mädchen- und Frauenfußballs.

Sportfreunde Troisdorf 05 e. V.
Carl-Diem-Str. 6, 53840 Troisdorf,
Telefon: 02241 9729461, E-Mail:
info@sportfreunde-troisdorf-05.de



Aktionstag Tischtennis für Frauen am 2. September

TV Ensen-Westhoven lädt zum Schnuppern ein

Mit einem neuen Angebot speziell für Frauen startet die Tischtennis-Abteilung des TV Ensen-Westhoven nach den Sommerferien. Das Angebot richtet sich gezielt an Frauen jeden Alters, die in einer netten Gruppe zusammen mit anderen Frauen etwas für Ihre Gesundheit tun wollen, aber noch nie Tischtennis gespielt haben oder nach längerer Zeit wieder einsteigen möchten.

Zum Ausprobieren gibt es am Montag, 2. September, von 20.15 bis 21.30 Uhr einen Aktionstag in der Turnhalle der Grundschule Ensen, Hohe Straße (Eingang Gilgastr. direkt am Rhein). Frauen jeden Alters, von 17 bis Ü 70, sind herzlich eingeladen, einfach mal zu schnuppern und zu sehen, ob ihnen Tischtennis gefällt. Turnschuhe und bequeme Kleidung reichen,

Schläger können gestellt werden. An den Aktionstag schließt sich ein Tischtenniskurs für Frauen an, der jeden Freitag ab dem 6. September von 18.30 bis 19.30 Uhr in der Gereon-Kaserne in Porz-Westhoven, Kölner Str. 262, mit zehn Kursstunden stattfindet (Treffpunkt Kaserneneingang schräg ggü. der ARAL-Tankstelle). Die Kursgebühr beträgt 40 Euro, für Mitglieder 10 Euro. Eine Schnupperstunde ist kostenlos möglich. Es wird um eine Anmeldung gebeten unter tischtennis@tv-ensen-westhoven.de oder telefonisch unter 02203-12318 (Norwin Schwermer). Hierüber können auch Rückfragen gestellt werden. „Wir bieten Trainingsmöglichkeiten an sechs Tagen pro Woche für unsere rund 200 Mitglieder, von Anfänger und Hobbyspielern über



Foto: TV Ensen-Westhoven/Norwin Schwermer

13 Mannschaften bis hin zu Ping-Pong-Parkinson, Jungen und Mädchen, Frauen und Männer“, erläutert Abteilungsleiter Uwe Beyer.

„Mit dieser Aktion wollen wir mehr Frauen für Tischtennis begeistern.“ Weitere Infos: www.tv-ensen-westhoven.de.

Anzeige

5 Jahre TanzBreuer am Bahnhof

Einen Tag lang kostenfrei Tanzen

Jeder Mensch ist anders und so passt auch zu jedem ein anderer Tanzstil. Der eine möchte lieber zu den aktuellen Charts tanzen, der andere mag lieber paarweise tanzen und der nächste steht eher auf Ballett.

Doch was passt zu mir?

Am 24. August können Sie es bei TanzBreuer ausprobieren. Einen ganzen Tag lang öffnet die

ADTV-Tanzschule Breuer in Troisdorf ihre Türen. In 30-minütigen kostenfreien Workshops können Kinder, Jugendliche, Erwachsene und Senioren ihren persönlichen Tanzstil finden. Probieren Sie aus, was zu Ihnen passen!

**Grundschnitte,
Disco Fox, Salsa,
Tango Argentino
etc.**

Sie haben keine Partnerin / keinen Partner? Dann probieren Sie einen der Solotanzkurse von TanzBreuer aus. Es werden Kindertanz-, Ballettworkshops, Line Dance, Seniorentanz, Hip Hop für Jugendliche und Erwachsene geboten. Neu im Programm der ADTV-Tanzschule Breuer ist „Ladies only“-latin Style. 30 Minuten schnuppern und Spaß haben.

**Charity-Party
24. August 2024
Beginn: 20:00 Uhr
Überraschungsauftritt
Eintritt frei**

Seit über 5 Jahren schenkt TanzBreuer Troisdorf nun Freude am Tanz am Bahnhof. Das feiert die ADTV-Tanzschule Breuer mit einer großen „Charity-Party“. Am 24. August tanzen wir im Zeichen der Inklusion. Inklusion durch Bewegung haben sich Patsy und Michel Hull zur Lebensaufgabe gemacht. Um Sie auf diesem Weg zu



unterstützen, sammelt die ADTV-Tanzschule Breuer zu Ihrem Geburtstag Spenden für die „Patsy & Michel Hull Foundation“. Wenn Sie an einem oder mehreren Schnupperworkshops teilnehmen möchten, melden Sie sich kostenfrei über www.tanzbreuer.de/tag_der_offenen_tuer-troisdorf/ oder per E-Mail an troisdorf@tanzbreuer.de an. Bei Fragen können Sie sich auch telefonisch unter 02241/75361 melden.



Aus der Arbeit der Parteien SPD

Sommerprogramm mit neuem Programmpunkt

SPD Porz/Poll öffnet Türen und blickt hinter die Kulissen

Im Rahmen des SPD-Sommerprogramms lädt die SPD Porz/Poll zu zwei weiteren außergewöhnlichen Veranstaltungen ein:

Interreligiöser Dialog:

Am 24. August um 14:00 Uhr öffnet die DITIB Porz Mevlana Moschee

ihre Türen für Besucher. Hüseyin Kaya, Vorstandsmitglied der Gemeinde, wird die Moschee vorstellen und ihre Bedeutung erläutern. Um Anmeldung wird gebeten.

Neu im Programm! Wirtschaft vor Ort:

Am 17. September um 16:30 Uhr bietet der Porzer Weltmarktführer IGUS eine exklusive Werksführung an. Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer erhalten einen Einblick in die Produktion präziser Spritzgussteile aus technischen Kunststoffen

und lernen mehr über die innovativen Produkte des Unternehmens. Die Teilnahme ist nur nach vorheriger Anmeldung unter sommerprogramm@pascalpuetz.de möglich. Das gesamte Programm finden Sie unter www.porzspd.de.

Pascal Pütz

Ende: Aus der Arbeit der Parteien SPD

KIRCHE



BESTATTUNGSHAUS
LENARTZ
Kupfergasse 12
51145 Köln Porz-Urbach
Telefon 0 22 03 / 2 44 29

www.bestattungshaus-lenartz.de

Evangelische Gottesdienste

Samstag, 17. August
17 Uhr - Hoffnungskirche
Gottesdienst
Sonntag, 18. August
9.30 Uhr - Johanneskirche

Gottesdienst mit Abendmahl
11 Uhr - Pauluskirche
Gottesdienst
Mittwoch
18 Uhr - Markuskirche
Abendgebet mit Abendmahl
18 Uhr - Lukaskirche Glockenläuten mit Friedensgebet
Donnerstag
19 Uhr - Pauluskirche
Abendandacht mit Glockengeläut



*Es kam so plötzlich,
es kam so unerwartet
und doch so endgültig.*

Angelika Roth
geb. Herb
* 10. April 1950 † 13. August 2024

Für immer in unseren Herzen.

**Rudi Roth
Heike und Robert Kosmol
mit Svenja und Ron
Astrid Roth und Jürgen Cichon
mit Jan**

Trauerhaus Roth c/o Bestattungshaus Schweitzer, 51143 Köln, Hauptstraße 389
Die Trauerfeier und die Urnenbeisetzung finden am Mittwoch, dem 4. September 2024 um 12:00 Uhr auf dem Friedhof Oberzündorf in 51143 Köln, St.-Martin-Straße, statt.
Anstelle evtl. freundlich zugedachter Blumen und Kränze bitten wir um eine Spende für den Förderverein Hospiz Köln-Porz e.V., IBAN DE07 3705 0198 1007 3028 03, Kennwort: Angelika Roth

Evangelische Gottesdienste

Gottesdienste der Evangelisch-freikirchlichen Gemeinde (Baptisten) „Die Kleine Kirche“, Friedrichstraße 9, finden sonntags um 10 Uhr statt.



Evangelische Kirchengemeinde Porz-Wahn-Heide

Sonntag, 18. August

10 Uhr - Martin-Luther-Kirche, Diakonin Ute Velske

Gottesdienste der Neuapostolischen Kirche

Die Neuapostolische Kirche Köln-Porz, Humboldtstraße 75, richtet ihre Gottesdienste sonntags um 10 Uhr und mittwochs um 19.30 Uhr aus.

Katholische Gottesdienste

Gerade Kalenderwoche

Samstag, 17.30 Uhr - Grengel,
St. Mariä Himmelfahrt

Sonntag, 9 Uhr - Libur,
St. Margaretha

Sonntag, 10.30 Uhr - Finkenber,
St. Maximilian Kolbe

Sonntag, 10.30 Uhr - Wahnheide,
Christus König

Sonntag, 11.45 Uhr - Ensen,
St. Laurentius

Sonntag, 18 Uhr - Porz-Mitte,
St. Josef

Ungerade Kalenderwoche

Samstag, 17.30 Uhr - Eil,
St. Michael

Sonntag, 9 Uhr - Langel,
St. Clemens

Sonntag, 10.30 Uhr - Urbach,
St. Bartholomäus

Sonntag, 10.30 Uhr - Zündorf,
St. Mariae Geburt

Sonntag, 11.45 Uhr - Wahn,
St. Aegidius

Sonntag, 18 Uhr - Porz-Ost,
St. Fronleichnam

Freie evangelische Gemeinde (FeG) Köln-Porz, Goethestr. 9-11

- Gottesdienst jeden Sonntag um 10.30 Uhr
- Pfadfinder für Kids von 7 bis 10 Jahren, jeden 1. und 3. Samstag im Monat von 11 bis 13 Uhr
- Café Lichtblick für Senioren, jeden 2. Samstag im Monat von 14.30 bis 16.30 Uhr

Für mehr Infos und Updates: www.koeln-porz.feg.de



Für Trauerfeiern mit bis zu 60 Gästen. Eigene Trauerhalle im Haus.

02203 53438
Hauptstraße 389
51143 Köln
bestattungshaus-schweitzer.de

Bestattungshaus Schweitzer

Bestattungen

Langel

seit 1926

Heumarer Straße 16
51145 Köln Porz-Eil
Tel. 02203 / 31139
www.bestattungen-langel.de

BESTATTUNGSHAUS Wiedenau

- Bestattungsvorsorge
- Tag & Nacht dienstbereit
- Erledigung aller Formalitäten
- Eigene Trauerhalle

Trauerfälle setzen viele Gefühle frei ... wir möchten Ihnen mit unserer Erfahrung helfen Ihre Gedanken und Wünsche in Einklang zu bringen.

51149 Köln-Porz-Ensen, Eisenstr. 12, Tel. 02203 / 1 55 18

GLAHN BESTATTUNGEN

www.bestattungen-glahn.de | 02203/64117

Ich habe für Oma einen Schmetterling gebastelt.

Kinderideen umsetzen.
Sprechen Sie mit uns.

private Trauerhalle | familiärer Abschiedsraum
Frankfurter Straße 226 | 51147 Köln (Porz-Wahn)

Diehm BESTATTUNGEN

Das einzig Wichtige im Leben sind die Spuren von Liebe, die wir hinterlassen, wenn wir weggehen.

Kupfergasse 12 . 51145 Köln . Tel. 02203 65522 . www.bestattungen-diehm.de

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer Mitarbeiterin, Kollegin und Freundin.

Hilal Turgay

gest. 01. August 2024

Hilal Turgay war eine sehr engagierte, hilfsbereite und warmherzige Person. Wir werden sie immer in guter Erinnerung behalten und sie sehr vermissen.

Deine Kolleginnen und Kollegen

In Liebe

Johanniter Haus Köln Finkenber

Die nächste Ausgabe erscheint am:
Samstag, 24. August 2024
Annahmeschluss ist am:
21.08.2024 um 10 Uhr

Rautenberg Media Zeitungspapier –
nachhaltig & zertifiziert:
Made of paper awarded the EU Ecolabel
reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

IMPRESSUM
PORZ AM MONTAG

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG
RAUTENBERG MEDIA KG
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259
willkommen@rautenbergberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:
Bianca Breuer und Corinna Hanf
Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:
Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG wöchentlich

V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK
· Politik

CDU Stefan Götz
SPD Pascal Pütz
FDP Sylvia Laufenberg
Bündnis 90 / Die Grünen Markus Politz

Kostenlose Haushaltsverteilung in Köln-Porz. Zustellung ohne Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Media 5,00 Euro/Stück + Porto. Sind gesetzlich geschützte Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion wider.

Handhabung für unverlangt hereingegebene Pressematerialien
Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit. Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückgeschickt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen Forderungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse- oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert Rautenberg Media Schadenersatz beim Einreicher. Bei irrtümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bildnachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressematerials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ihre Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen elektronischen Medien zu verwenden.

KONTAKT
MEDIENBERATER
Rule Mews
Mobil 0157 71 46 23 76
anzeigen@porz-am-montag.de

REPORTER
Lars Gollnitz
redaktion@porz-am-montag.de
Sascha Thelen
redaktion@porz-am-montag.de

VERTEILUNG
Regio Presse Vertrieb GmbH
mail@regio-pressevertrieb.de
regio-pressevertrieb.de

VERKAUF Fon 02241 260-112
verkauf@rautenbergberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212
redaktion@rautenbergberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE
rautenbergberg.media
facebook.de/rautenbergbergmedia
instagram.de/rautenbergberg_media

ZEITUNG
porz-am-montag.de/e-paper
porz-am-montag.de

SHOP
rautenbergberg.media/anzeigen

LOKALER GEHT'S NICHT
Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rautenberg Media über 80 Städte- und Gemeindezeitungen. Lernen Sie uns als 360° Media-Partner auch bei DRUCK (Broschüren, Kataloge, Geschäftspapiere...), WEB (Homepages, Digitale Werbung, Shops...), FILM (Imagefilme, Kinospots, Produktfilme...) kennen.

- ZEITUNG
- DRUCK
- WEB
- FILM

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN **ONLINE BESTELLEN**

www.rautenbergberg.media/kleinanzeigen

Angebote

An- und Verkauf

Seriöse Frau sucht
Pelze, Leder, Taschen, Zinn, Näh- und Schreibmaschinen, Porzellan, Teppiche, Münzen, Gemälde, Geigen, Armband-, und Taschenuhren, Zahngold, Militaria, Rollatoren.
Fr.Schwarz: 0163 2414868

Gesuche

Kaufgesuch

Achtung seriöser Ankauf
von Pelze, Klaviere, Weine/Cognac, Krokotaschen, Porzellan, Bilder, Zinn, Puppen, Bekleidung, Näh-/Schreibmaschinen, Bücher, Teppiche, Rollatoren, Schallplatten, Golfschläger.
0176 37003544 Frau Gross

Kaufe Pelze und Porzellan aller Art
sowie Bleikristall aller Art: Gläser, Römer, Teller, Vasen usw. Bitte alles anbieten. Ortsansässig, Herr Blum
Tel.: 0160/6695915

AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
Tel.: 03944-36160 www.wm-aw.de
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"

Familien

ANZEIGENSHOP

FGB 20-13
43 x 90 mm
ab **52,00**

Für alles was wirklich zählt!

shop.rautenbergberg.media

Freundliches IT-Unternehmen sucht Reinigungskraft, die auf Minijob-Basis 1-2 pro Woche für ca. 3-6h pro Woche unsere Büroräume in Gremberghoven reinigt (d.h. für etwa 200 - 450 €).
Sehr gute Anbindung mit Bahn (S19 / S12 / RB25) und Bus (152 / 151).
Kontakt bei Interesse:
office@incs.org oder
☎ **02203/202160**

KLEINANZEIGEN
PRIVAT & GESCHÄFTLICH

ONLINE BESTELLEN

rautenbergberg.media/kleinanzeigen

Ihre private*
KLEINANZEIGE
bis 100 Zeichen
in dieser Zeitung **ab 6,99€**

*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €

DIENTSTLEISTUNG

Gardinen-Pflege – nur vom Fachmann –
schnell • sauber • preiswert -
NEU! Tel.: 02241 - 42 882 NEU!
Reinigung von Plissees, Lamellen & Flächenvorhängen

Kölner*innen leben gerne in der Stadt

Die Stadt Köln hat die Ergebnisse der Strukturdatenerhebung 2023 vorgelegt

Stadtbezirk Porz - Die Stadt Köln hat den Bericht zu den Befragungsergebnissen aus der Strukturdatenerhebung in Köln 2023 veröffentlicht. Daraus geht hervor, dass acht von zehn befragten Einwohner*innen (83 Prozent) insgesamt gerne in Köln leben. Etwas mehr als die Hälfte aller Befragten (54 Prozent) sagen sogar, dass sie sehr gerne in Köln leben. Besonders bei jüngeren Menschen, zwischen 18 und 34 Jahren, liegen hohe Zufriedenheitsanteile vor, während die Zufriedenheit mit Köln abnimmt, je länger die Befragten in der Stadt leben. Auch höhere Einkommensniveaus sind mit tendenziell niedrigerer Zufriedenheit mit der Stadt verknüpft. In einigen Stadtteilen ist die Zufriedenheit mit Köln hoch, mit dem Wohngebiet dagegen geringer -

so etwa in Finkenberg. Aber auch in Ostheim, Kalk oder Meschenich. Mehr als drei Viertel der Befragten, die in Finkenberg wohnen, sind jedoch mit Köln insgesamt eher oder sogar sehr zufrieden. Ähnlich hohe Werte gibt es in Gremberghoven und Wahn. Ebenfalls zufrieden sind Menschen aus Urbach, Zündorf oder auch Eil. Hohe Zufriedenheiten mit dem eigenen Wohngebiet weisen auch Elsdorf und Zündorf auf. In Urbach, Gremberghoven und Finkenberg sieht das wiederum anders aus. Aus Sicht der Befragten liegen große Herausforderungen im Bereich des Verkehrs, dabei besonders in Bezug auf ÖPNV und Infrastruktur, sowie in der Lebensqualität - bezogen auf Sauberkeit und Verfügbarkeit von bezahlbarem Wohnraum. (red.)



DOPPELT GETANKT – HÄLT LÄNGER

Denn bei uns können Sie nicht nur Ihr Auto auftanken! Unser Cafe lädt Sie zu köstlichen Snacks ein: von süßem Gebäck über frische Ciabattas, bis hin zu herzhaften Schnitzelbrötchen. Dazu bieten wir Ihnen zahlreiche Kaffeevariationen – natürlich aus frisch gemahlenden Bohnen von SIGNOR ROSSI. Vollmundiger Geschmack, kräftiges Aroma, kompakte goldige Crema, kurz: Kaffee Genuss wie aus Italien.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Ektra Gremberghoven:

Neuenhofstr. 2
51149 Köln

Wir haben 24h für Sie geöffnet!

Ektra Lind:

Niederlassener Straße 8
51147 Köln

Mo.-Fr. 06.00h – 22.00h
Sa. 07.00h – 21.00h
So. 09.00h – 20.00h

Ausserhalb der Öffnungszeiten steht Ihnen ein Tankautomat zur Verfügung!

www.ektra.de fb.com/ektra.de



Service hat einen Namen

Schmitz

GMBH
in Porz

- NW und GW
- HU/AU täglich
- Finanzierung und Leasing
- Reparatur aller Marken
- Unfallinstandsetzung
- Autoglas-Instandsetzung
- KFZ-Versicherung

Seit 1986 für Sie vor Ort!

Ihr CITROËN-, DS-Automobiles- und MAZDA-Partner.
Exklusiv im rechtsrheinischen Köln!



Kaiserstraße 127
51145 Köln

www.auto-schmitz-porz.de
Tel.: 02203 - 369780



ZERTIFIZIERTE FACHBETRIEBE IN PORZ



Hier ist Platz für Ihre Werbung!



Ich erstelle Ihnen
ein Angebot.

Rule Mews MEDIENBERATER
Mobil +49 (0) 0157 71 46 23 76
anzeigen@porz-am-montag.de



...denn wir sind Porz!

...kommt jede Woche!

Eine **WERKSTATT** ... Alle Marken

Breuer



Kfz – Wartung & Reparatur

- Inspektion
- Stoßdämpfer, Kupplung, Bremsen
- Auspuff, Reifen, Achsvermessung
- Elektro- und Hybridfahrzeuge
- Elektrik, Elektronik
- Benzin-, Dieseleinspritzung
- HU täglich im Haus
- Glasservice

Mobile Kommunikation

- Car - HiFi
- Navigationssysteme

Klimatisierung

- Klimaanlage-Service
- Standheizung-Einbau / Service

Oldtimer-Service

Neue Eiler Str. 54 · 51145 Köln (Porz-Eil)
Tel. (02203) 35565

www.car-service-breuer.de

NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



110 POLIZEI
112 FEUERWEHR



ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf **110**
- Feuerwehr/Rettungsdienst **112**
- Ärzte-Notruf-Zentrale **116 117**
- Gift-Notruf-Zentrale **0228 192 40**
- Telefon-Seelsorge **0800 111 01 11** (ev.)
0800 111 02 22 (kath.)
- Nummer gegen Kummer **116 111**
- Kinder- und Jugendtelefon **0800 111 03 33**
- Anonyme Geburt **0800 404 00 20**
- Eltern-Telefon **0800 111 05 50**
- Initiative vermisste Kinder **116 000**
- Opfer-Notruf **116 006**



GEGEN GEWALT

Menschen, die Gewalt erleben oder erlebt haben.

- Telefon-Nummer für Frauen **08000 116 016**
- Telefon-Nummer für Männer **0800 123 99 00**

A POTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

Notdienstbezirk: Poll, Porz, Eil, Wahn, Grengel, Ensen, Wahnheide, Zündorf, Urbach, Gremberghoven, Finkenbergr, Langel, Lind, Westhoven
Immer gültig von 9 Uhr bis 9 Uhr am Folgetag

Samstag, 17. August

Alte Apotheke

Heidestraße 5, 51147 Köln, 02203/64014

Sonntag, 18. August

Apotheke 1 plus

Frankfurter Straße 589, 51145 Köln, 02203/935430

Montag, 19. August

Kranich-Apotheke

Thomas-Dehler-Weg 1, 51109 Köln, 0221/8908989

Dienstag, 20. August

Rather Burg-Apotheke

Rösrather Straße 597, 51107 Köln, 0221/864051

Mittwoch, 21. August

Paracelsus Apotheke

Friedensstraße 55a, 51147 Köln, 02203/28186

Donnerstag, 22. August

Avicenna Apotheke

Rösrather Straße 2-16, 51107 Köln, 0221/98944450

Freitag, 23. August

MAXMO Apotheke Gremberg

Gremberger Straße 200, 51105 Köln, 0221/80193670

Samstag, 24. August

Königsforst Apotheke

Rösrather Straße 663, 51107 Köln, 0221/861426

Sonntag, 25. August

Markt-Apotheke

Bahnhofstraße 11, 51143 Köln, 02203/955950

Angaben ohne Gewähr

SICHERN SIE SICH BIS ZU 480,- €*

pflegerat®
pflegen · geben · leben.

pflegerat® – ein Service Ihrer Apotheke.
Gute Beratung, umfassende Hilfe und alles, was Ihnen die Pflege leichter macht.

* § 40 Abs. 2 SGB XI: Die Aufwendungen der Pflegekassen für zum Verbrauch bestimmte Pflegehilfsmittel dürfen monatlich den Betrag von 40 Euro nicht übersteigen. Die Leistung kann auch in Form einer Kostenersatzung erbracht werden.

PLAMECO
SPANNDECKEN

morgen schöner wohnen

Die 4-Säulen einer Spanndecke

- Schöne Optik • Beleuchtung
- Weiche Akustik • IR-Heizung

Plameco live Erleben
Immer für Sie vor Ort!
Dienstags von 14:00 – 18:00 Uhr
Freitags von 11:00 – 15:00 Uhr

Plameco Spanndecken
Frankfurter Str. 493
51145 Köln Porz-Urbach
☎ 0176-56056949
plameco.de/koeln

Komm vorbei!

* Außerhalb der gesetzlichen Öffnungszeiten: keine Beratung, kein Verkauf!

Ruf an oder komm in die Ausstellung



NOTFALLSCHUBLADE

Das gehört in eine gut erreichbare **Notfall-schublade** in Ihrer Wohnung/Ihrem Haus:

1. Taschenlampe
2. Kerze/Streichhölzer
3. Batteriebetriebenes Radio (um Hinweise der Feuerwehr/Polizei empfangen zu können)
4. Powerbank zum Aufladen des Handys
5. DIESE SEITE mit allen wichtigen Notrufnummern

ÖRTLICHE NOTDIENSTE

Polizeistation Porz
0221/229-5633

Kinderärztliche Notfallpraxis am Krankenhaus Porz am Rhein
02203/9801191

Notruffax für Gehörlose
0221/229-2290

Ärztlicher Notdienst Porz am Krankenhaus Porz am Rhein
116 117

Bundeswehr Standortarzt
02203/9083584

Notfall bei Strom, Gas, Wasser
0221/34645-600

Kölner Tierarztnotdienst
www.koelner-tieraerztenotdienst.de

Notruf und Beratung für vergewaltigte Frauen / Frauen gegen Gewalt e.V.
0221/562035

Krankentransport Feuerwehr Köln
0221/745454

Schiedspersonen für Porz

Ensen, Gremberghoven, Poll und Westhoven
Schiedsamt 71
Volker Neumann
Tel.: 0160 2625477
E-Mail: Schiedsamt71@klare-sprache.de

Eil, Elsdorf, Porz und Urbach
Schiedsamt 72
Prof. Dr. h.c. Haksun Gülçiçek
Tel.: 02203/8096430

oder 0171/1180122
E-Mail: Schiedsamt.Porz@gmail.com

Gregel, Langel, Libur, Lind, Wahn, Wahnheide und Zündorf
Schiedsamt 73
Peter Alsbach
Tel.: 0152 37794767
E-Mail: peter.alsbach@schiedsmann.de

• **Heimweg-Telefon**
Für alle, die sich vom mulmigen Gefühl auf ihrem nächtlichen Weg mit einem netten Gespräch ablenken lassen möchten.
030 120 74 182
So. - Do. 20:00 - 24:00 Uhr
Fr. - Sa. 22:00 - 4:00 Uhr



GELD-ABZOCKER

Seien Sie **KLÜGER** als die **BETRÜGER**!
Geben Sie **kein Bargeld** an angebliche Polizist*innen oder Ihnen unbekannte Personen (Arzt, Notar...). Lassen Sie sich **telefonisch nicht bedrängen**, **Bargeld zu geben**, zum Abholen bereit zu legen oder Geld zu überweisen. **In solchen Fällen bitte die 110 wählen** und die Polizei informieren!

**sanitherm**
Peter Schumacher GmbH
Heizungsstörung
Rohrbruch · Kanalverstopfung

24-Stundennotdienst
(0 22 03) 9 35 24 10

Fuggerstraße 20 · 51149 Köln (Porz)
zentrale@sanitherm.de · www.sanitherm.de

**KALTEIS**
MEISTERBETRIEB

KALTEIS Garten- & Landschaftsbau GmbH & Co. KG
Mottmannstraße 11
53842 Troisdorf
Telefon: 02241 407 143
info@galabau-kalteis.de
www.galabau-kalteis.de

- Gartengestaltung
- Gartenpflege
- Neuanlagen, Sanierungen und Pflege von Außenanlagen
- Wasserobjekte
- Teichbau
- Zaunbau
- Natur- und Betonsteinverlegung
- Bewässerungstechnik
- Beleuchtungstechnik
- Baumfällarbeiten

**Norbert Pluchino**
Dachdeckermeister

**AZUBI (M/W/D) GESUCHT**
0 22 03 / 3 44 36
info@pluchino-porz.de

Kfz.-Gutachter Sachverständigenbüro

Unfall? - Wir helfen gerne!
24/7 Service in ganz NRW



Sven Kalberlah
Kfz.-Techniker-Meister

+49 176 601 64 611 info@kfz-gutachter-sk.de

GÜNSTIG

HÖREN & SEHEN



BRILLENANGEBOTE

Einstärkenglas

49,95€

Gleitsichtglas

99€

I Standard

- Kunststoff
- Gehärtet
- Superentspiegelt
- Kratz- und Bruchfest



II Komfort

- Dünner, leichter Kunststoff
- Gehärtet
- Superentspiegelt
- Robust bei randlosen Brillen
- Schmutzabweisend



Einstärkenglas

89,95€

Gleitsichtglas

199€

Einstärkenglas

199,95€

Gleitsichtglas

299€

III Premium

- Extra dünner, leichter Kunststoff
- Gehärtet
- Superentspiegelt
- Für hohe Sehansprüche
- Robust bei randlosen Brillen
- Schmutzabweisend



Stärkenbegrenzung:
sph +/- 10 dpt und Cyl bis -3 dpt

Brillenfassung für

1€

Große Auswahl an Fassungen
(Nur in Kombination mit unseren Angeboten)



Alle Gläser für einen Aufpreis von nur 10€
auch als Sonnenbrille erhältlich

Hörgeräte
ab 0€

Genießen Sie hervorragendes Hören durch Markenhörgeräte in der kleinsten Bauweise mit der neuesten Technik.



Hörgeräte mit Akku.
Wiederaufladbar mit langer Laufzeit.



Akku Geräte
ab 295€



Altenheim- und Hausbesuche nach Terminabsprache

Messungen mit der neuesten Technologie bei Ihnen vor Ort.

Dezente und unauffällige Im-Ohr-Geräte für bestes Hören.



Im-Ohr-Geräte
ab 125€



ENSEN

📍 Gilgaustraße 39 ☎ 0220317475
51149 Köln

✉ mjunkersdorf@gmx.de
www.horen-und-sehen.com



MO - FR

9:00 - 13:00
15:00 - 18:30

SAMSTAG

9:00 - 14:00



BESTES TEAM